

Mensaje de la Superintendente Kathy Burns

Estimados Padres/Guadanos,

El distrito escolar está en el proceso de planificación para el regreso de los estudiantes a nuestros campus el 10 de agosto. El cierre sin precedentes de las escuelas debido a la pandemia COVID-19 ha tenido un impacto en nuestra comunidad, estado, nación y mundo. Los estudiantes, los padres, los maestros, el personal de apoyo y los líderes escolares han demostrado una enorme cantidad de resiliencia y perseverancia a lo largo de este evento. Sin embargo, sabemos que todo el mundo está ansioso por volver a la escuela y volver a un cierto sentido de normalidad.

El Departamento de Educación de Florida recientemente proporcionó recomendaciones sobre cómo las escuelas deben prepararse para los estudiantes que regresan al campus. Las dos constantes generales de esta guía son 1) mantener nuestra comunidad educativa segura, y 2) asegurar que los estudiantes reciban una educación de primera clase. Estos principios rectores serán el núcleo del plan del distrito para reabrir.

He reunido un grupo de trabajadores de partes interesadas de la escuela y de la comunidad, incluidos maestros, líderes de distrito escolar, padres, profesionales médicos, funcionarios electos, oficiales de aplicación de la ley, personal de operaciones de emergencia, socios comerciales y líderes sindicales, para proporcionar información y sugerencias para reabrir las escuelas. El grupo de trabajo incluye varios grupos de trabajo que están desarrollando planes de salud y seguridad, académicos, necesidades sociales y emocionales, tecnología y operaciones. Éste grupo incluye varios trabajadores que están listo a principios de julio.

En preparación para el próximo año escolar, es importante que el distrito tenga un recuento preciso del número de estudiantes que planean asistir a nuestras escuelas en el otoño. Basándonos en las circunstancias creadas por la pandemia COVID-19, anticipamos que los padres pueden tener preocupaciones con respecto a sus estudiantes que regresan al campus este otoño. Con el fin de prepararse mejor para el próximo año escolar, el distrito lanzará una encuesta la semana del 29 alth 3^{de} julio para que los padres/tutores nos informen su intención con respecto a su(s) estudiante(s) que regresen al campus este otoño. Para ayudar a los padres a tomar esta decisión, el distrito proporcionará un documento que describe las pautas de seguridad que estarán en su lugar cuando comience la escuela.

El primer día de clases, el 10 de agosto, está a sólo siete semanas de distancia. El distrito está comprometido a llevar a todos de vuelta a un ambiente de aprendizaje seguro, nutritivo y saludable. Su asistencia para proporcionar la información relativa a su intención de que su(s) estudiante(s) regresen al campus mejorará en gran medida nuestra capacidad de prepararnos para el próximo año escolar.

¡Somos Nassau!

***Traducido con Microsoft Immersive Reader**

Message from Superintendent Kathy Burns

Dear Nassau County School District Parent/Guardian,

The school district is in the process of planning for the return of students to our campuses August 10th. The unprecedented closing of schools due to the COVID-19 pandemic has taken a toll on our community, state, nation, and world. Students, parents, teachers, support personnel, and school leaders have all shown a tremendous amount of resiliency and perseverance throughout this event. However, we know that everyone is eager to get back to school and return to some sense of normalcy.

The Florida Department of Education recently provided recommendations on how schools should prepare for students returning to campus. The two overarching constants of this guidance are 1) keeping our education community safe, and 2) ensuring that students receive a first-class education. These guiding principles will be at the core of the district's plan to reopen.

I have put together a task force of school and community stakeholders including teachers, school district leaders, parents, medical professionals, elected officials, law enforcement officers, emergency operations personnel, business partners, and union leadership, to provide input and suggestions for reopening schools. The task force includes several work groups who are developing plans for health and safety, academics, social and emotional needs, technology, and operations. The groups have already begun their work and we anticipate a detailed plan will be ready by early July.

In preparation for the upcoming school year, it is important for the district to have an accurate count of the number of students who plan to attend our schools in the fall. Based on the circumstances created by the COVID-19 pandemic, we anticipate parents may have concerns regarding their student(s) returning to campus this fall. In order to better prepare for the upcoming school year, the district will release a survey the week of June 29th – July 3rd for parents/guardians to let us know their intent regarding their student(s) returning to campus this fall. To assist parents in making this decision, the district will provide a document outlining the safety guidelines that will be in place when school starts.

The first day of school, August 10th, is only seven weeks away. The district is committed to bringing everyone back to a safe, nurturing, and healthy learning environment. Your assistance in providing the information concerning your intent for your student(s) to return to campus will greatly enhance our ability to prepare for the upcoming school year.

We are Nassau!

***Translated with Microsoft Immersive Reader**